



OnePlus Bullets Wireless 2

一加云耳 2

User Instruction

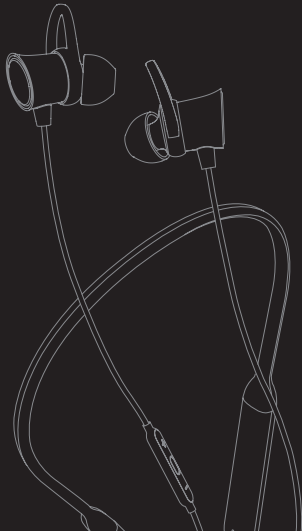
使用说明书

Gebrauchsanleitung

Mode d'utilisation

Manual de usuario

Käyttöohjeet



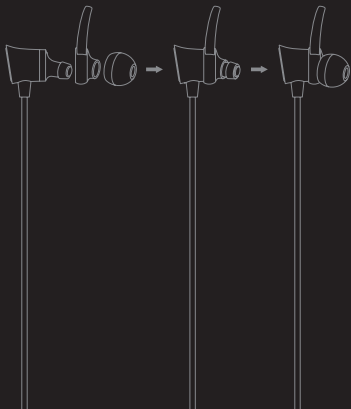


Qualcomm® aptX™

Qualcomm aptX is a product of Qualcomm Technologies International, Ltd.

Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries, used with permission.

aptX is a trademark of Qualcomm Technologies International, Ltd., registered in the United States and other countries, used with permission.



Choosing your earplug size

Your earphones are fitted with medium sized earplugs. However, if you find they don't fit perfectly, please remove the plugs and try the smaller or larger ones supplied instead

更換耳套

轻拉耳套，将其从耳机上取下
最后选择一个合适的耳套装在耳机上

Ersatz von Ohrstöpsel

Ziehen Sie leicht den Ohrstöpsel, um ihn vom Kopfhörer zu entfernen

Wählen Sie schließlich einen geeigneten Ohrstöpsel, um ihn an den Kopfhörer zu installieren

Choisir votre taille d'embout

Vos écouteurs ont des embouts de taille moyenne d'origine, mais s'ils ne vous vont pas parfaitement vous pouvez les changer pour une taille plus grande ou plus petite.

Cambio de almohadillas

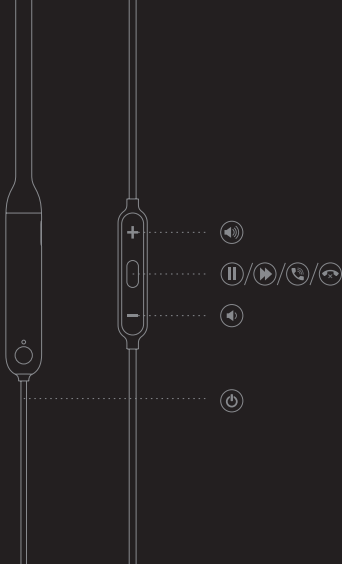
Retira las almohadillas de los auriculares

Por último, selecciona una almohadilla adecuada para montarlas en los auriculares

Korvatulpan

Vedä kevyesti nappikuuloketta irrottaaksesi sen kuulokkeesta

Valitse lopuksi sopivat kuuloketulpat kuulokkeisiin



Control Buttons

⏻ Power Button

Turn on: hold for 1 second;

Turn off: hold for 1 second;

⏮ Volume "+" Key

Short press to turn up the volume

Long press to continuously turn up the volume

⏸/⏪/⏩/⏹ Middle Key

Click to Play/Pause the music

Long press for 1 second to start the Google Assistant™

Double click for next song

Click the key to answer an incoming call

Short press the key to end the call

⏭ Volume "-" Key

Short press to turn down the volume

Long press to continuously turn down the volume

Note: Google Assistant™ is trademark of Google LLC.

播放控制

⏻ 电源键

开机: 长按 1 秒

关机: 长按 1 秒

⏮ +

短按调高音量; 长按连续调高音量

⏸/⏪/⏩/⏹ 中键

播放音乐时单击暂停 / 播放音乐

双击: 下一曲 / 三击: 上一曲

来电时单击接听电话, 来电时长按挂断电话

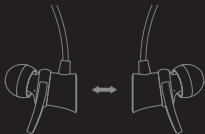
通话时短按挂断电话

⏭ -

短按调低音量; 长按连续调低音量

Wiedergabesteuerung

⏻ Power-Taste



1

Bluetooth Connection

蓝牙连接

Bluetooth-Paarung

Connexion Bluetooth

Conexión Bluetooth

Bluetooth-yhteys

1

To connect with OnePlus smartphones

Separate the ear plugs, or long press the power key for about 1 second. Wait for the earphones' white indicator to flicker, then turn on Bluetooth on your device. Click OK in the notification window that automatically pops up in the device to connect.

Note: If your OnePlus device has previously connected to another Bluetooth device, please click "Add New Device."

一加手机

分开耳机（或长按电源键 1 秒）白灯闪烁，打开手机的蓝牙，手机自动弹出

对话框点击确认连接

注：之前有连接过蓝牙设备的一加手机，请点击添加新设备

Mit dem OnePlus Smartphone verbinden

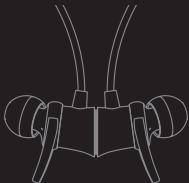
Trennen Sie die Kopfhörer (oder halten Sie die Ein- / Aus-Taste für ca. 1 s gedrückt), warten Sie ab, bis die weiße Anzeige des Kopfhörers blinkt, schalten Sie das Bluetooth Ihres OnePlus-Handys ein und klicken Sie im Dialogfeld auf OK welches automatisch für eine Paarung

auf dem Handy erscheint

Hinweis: Wenn das OnePlus-Handy vorher mit einem Bluetooth-Gerät verbunden ist, klicken Sie auf Neues Gerät hinzufügen

Séparez les écouteurs (ou appuyez longuement sur la touche d'alimentation)

Le voyant blanc du casque clignote. Activez le Bluetooth de votre portable OnePlus et cliquez sur OK dans la fenêtre qui apparaît automatiquement pour vous connecter.



Si votre smartphone s'est déjà connecter à un autre appareil, choisissez "Connecter nouvel appareil"

Separa los auriculares (o mantén presionada la tecla de encendido durante aproximadamente 1 segundo), espera a que la luz indicadora blanca del auricular parpadee, enciende el Bluetooth de su teléfono móvil OnePlus, y haz click en Aceptar en el cuadro de emparejar que aparece automáticamente en el teléfono móvil para conectarte
Nota: pulsa en "Añadir nuevo dispositivo" si el teléfono móvil OnePlus ya ha sido emparejado previamente con dispositivos Bluetooth

Yhdistäminen OnePlus-puhelimeen: Erotta kuulokkeet (tai paina virtapainiketta pitkään noin sekunti). Odota kunnes kuulokkeiden valo vilkkuu valkoisena, ja laita OnePlus-puhelimen Bluetooth päälle. Valitse esiin tulevasta ponnahdusikkunasta "OK" yhdistääksesi laitteet.
HUOM! Jos OnePlus on yhdistetty aiemmin muuhun laitteeseen Bluetoothin kautta, valitse "lisää laite"

②

To connect with other devices

Separate ear plugs, or long press the power key for about 1 second. Wait for the earphones' white indicator to flicker, then turn on Bluetooth on your device, search for OnePlus Bullets Wireless and click to connect

其他手机

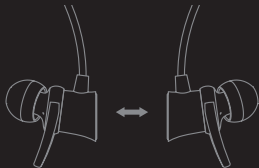
分开耳机（或长按电源键 1 秒）白灯闪烁，然后打开手机的蓝牙搜索到 OnePlus Bullets Wireless 然后点击连接

Mit anderen Geräten verbinden

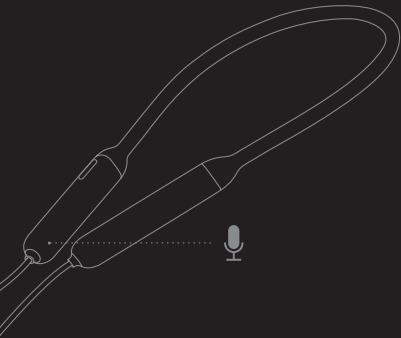
Trennen Sie die Kopfhörer (oder halten Sie die Ein- / Aus-Taste für ca. 1 s gedrückt), warten Sie ab, bis die weiße Anzeige des Ohrhörers blinkt, schalten Sie das Bluetooth Ihres OnePlus-Handys ein, suchen Sie nach dem OnePlus Bullets Wireless und klicken Sie auf Paarung, um eine Verbindung herzustellen

Séparez les écouteurs (ou appuyez longuement sur la touche d'alimentation), le voyant blanc clignote. Activez le Bluetooth de votre portable, trouvez et cliquez sur OnePlus Bullets Wireless pour vous connecter

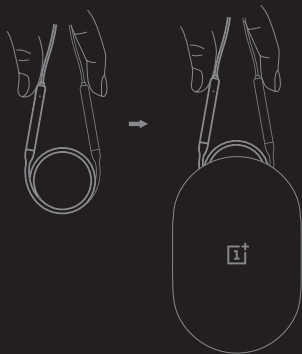
Separa los auriculares (o mantén presionada la tecla de encendido durante aproximadamente 1 segundo), espera a que la luz indicadora blanca del auricular parpadee, enciende el Bluetooth del teléfono móvil para buscar los OnePlus



②



Microphone
麦克风
Mikrofon
Microphone
Micrófono
Mikrofoni



Storing your OnePlus Bullets Wireless

Wind the earphones' neck strap for one circle (as shown in the image), then place it in the storage bag with the wire and the left and right earphones

耳机收纳

先将耳机颈带绕一圈（如图）放入收纳包内，再将耳机线和左右耳机依次收纳进去

Aufbewahrung des Kopfhörers

Wickeln Sie den Nackengurt des Kopfhörers um einen Kreis (wie in der Abbildung gezeigt) und legen Sie ihn in die Aufbewahrungstasche und stecken Sie den linken und den rechten Kopfhörer richtig ein

Stockage du casque

Mettez d'abord la courroie de cou enroulée (comme montré dans la figure) et puis le cordon et les écouteurs gauche et droit dans l'étui de transport

Almacenamiento de los auriculares

Enrolla la banda de cuello de los auriculares formando un círculo (como se muestra en la figura) y colóquela en la bolsa de transporte, luego, coloca por orden el cable y los auriculares izquierdo y derecho en la bolsa

OnePlus Bullets Wireless -kuulokkeiden säilytys

Kierrä kuulokkeiden niskasanka yhdelle kierrokselle (kuten kuvassa), laita kuulokkeet säilytyskoteloon niskasanka edellä

Out-of-range auto memory connection

After the earphone is paired and connected to your device, moving away beyond the normal Bluetooth communication range will disconnect it from the device

1. Move the earphones back within the Bluetooth communication range within 10 minutes and the earphones will automatically reconnect to your device
2. If the earphones are not put back within Bluetooth range after 10 minutes, the earphones will enter Idle Mode and stop reconnecting. After 5 minutes, the earphones will shut down

超距离自动回连

耳机与手机配对连接，然后移动耳机超出正常蓝牙通讯距离，断开连接

1. 10 分钟内移动耳机到蓝牙通讯距离，耳机和手机自动连接
2. 10 分钟后，耳机进入 IDLE 模式，不能自动回连，5 分钟后关机

Automatische Speicherverbindung außerhalb der Reichweite

Wenn Sie sich nach Paarung zwischen dem Kopfhörer mit Ihrem Handy aus der normalen Bluetooth-Kommunikationsreichweite bewegen wird die Verbindung zwischen Kopfhörer und Handy getrennt

1. Bewegen Sie sich innerhalb von 10 Min mit dem Kopfhörer zurück in die Bluetooth-Kommunikationsreichweite, verbindet sich der Kopfhörer wieder automatisch mit Ihrem Handy
2. 10 Minuten später wechselt der Kopfhörer in den Ruhrmodus und die Verbindung wird nichtautomatisch wiederhergestellt. 5 Minuten später wird der Kopfhörer heruntergefahren

Connexion mémoire hors de portée

Après l'appariement entre le casque et le téléphone mobile, si vous

déplacez le casque hors de portée de communication Bluetooth normale, il se déconnectera du téléphone mobile

1. Remettez le casque dans la portée de communication Bluetooth en 10 minutes et le casque se connectera automatiquement à votre téléphone mobile
2. 10 minutes plus tard, le casque entrera en mode "idle" et ne pourra pas se rétablir automatiquement en connexion mémoire. 5 minutes plus tard, le casque s'éteindra

Reconexión automática fuera de alcance

Una vez emparejados los auriculares con el teléfono móvil, mueva los auriculares más allá de la distancia normal de comunicación del Bluetooth, la conexión se interrumpirá

1. Si dentro de 10 minutos los auriculares regresan a la distancia normal de comunicación del Bluetooth, los auriculares reconectarán automáticamente con el teléfono móvil
2. Si pasan 10 minutos, los auriculares entrarán en el modo EN ESPERA, con lo que no podrán reconectarse automáticamente, y se apagarán 5 minutos más tarde

Automaattinen yhdistäminen pitkällä etäisyydellä

Yhteys puhelimeen katkeaa kun kuulokkeet päätyvät Bluetoothin kantoetäisyyden ulkopuolelle

1. Siirrä kuulokkeet takaisin normaalille Bluetooth-yhteyden etäisyydelle 10 minuutissa, niin kuulokkeet ja puhelin yhdistyvät toisiinsa automaattisesti
2. Jos kuulokkeet eivät palaa Bluetooth-yhteyden etäisyydelle 10 minuutissa ne siirtyvät taukotilaan eivätkä yritä enää yhdistyä. Kuulokkeet sammuvat tämän jälkeen automaattisesti 5 minuutin kuluttua

